

**Двадцать восьмая сессия**

Сессия Совета, часть III

Кингстон, 30 октября — 8 ноября 2023 года

Пункт 14 повестки дня

**Доклад Председателя Юридической и технической комиссии о работе Комиссии на ее двадцать восьмой сессии****Решение Совета Международного органа по морскому дну относительно докладов Председателя Юридической и технической комиссии**

*Совет Международного органа по морскому дну,*

*ссылаясь на свое решение [ISBA/27/C/44](#),*

1. *с признательностью принимает к сведению* доклады Председателя Юридической и технической комиссии о работе Комиссии на первой и второй частях ее двадцать восьмой сессии<sup>1</sup>, напряженную работу и значительные достижения Комиссии за последние семь лет (2017–2023 годы), а также доклад Генерального секретаря о выполнении принятого Советом в 2022 году решения относительно докладов Председателя Юридической и технической комиссии, отмечая, что этот доклад является шестым таким докладом Генерального секретаря<sup>2</sup>;

2. *с признательностью отмечает* рассмотрение Комиссией годовых отчетов о деятельности, осуществленной подрядчиками в 2022 году, и принимает к сведению тот факт, что подрядчики представляли отчеты в соответствии с заданным Комиссией шаблоном, в целом отвечали на вопросы, поступившие от Комиссии в предыдущем году, и в целом соблюдали сроки представления годовых отчетов, и выражает обеспокоенность тем, что некоторые подрядчики не соблюдают сроки;

3. *напоминает* подрядчикам, которые не провели разведочную деятельность в соответствии со своими согласованными планами работы, о необходимости представить в годовом отчете Комиссии подробное объяснение отсутствия прогресса и того, какие шаги будут предприняты для исправления этой

<sup>1</sup> [ISBA/28/C/5](#) и [ISBA/28/C/5/Add.1](#).

<sup>2</sup> [ISBA/28/C/15](#).



ситуации, чтобы Орган мог при необходимости принять соответствующие дальнейшие меры;

4. *приветствует* взаимодействие Генерального секретаря через созданную при секретариате Группу по обеспечению соблюдения требований и регуляторному управлению с отдельными контракторами по вопросам, поднятым Комиссией, и обзор секретариатом ответов отдельных контракторов и просит Генерального секретаря и далее придерживаться практики доведения до сведения соответствующих контракторов и поручившихся государств различных вопросов, выявленных в ходе обзора Комиссией годовых отчетов контракторов, и в письменном виде обратиться к тем контракторам, которые уже не в первый раз не обеспечивают достаточного или полного выполнения утвержденного плана работы или которые указали, что осуществление плана действий будет зависеть от внешних факторов, каковы бы ни были применимые контрактные требования, и запросить проведение встреч с ними, а также в письменном виде довести этот вопрос до сведения соответствующих поручившихся государств и запросить проведение встречи с такими государствами для его решения и предоставления Совету соответствующей информации в случае необходимости;

5. *вновь подтверждает свою неотложную просьбу* к Комиссии ежегодно называть тех контракторов, которые не предоставили достаточный или полный ответ или вообще не ответили на призывы Совета решить проблемные вопросы, поднятые Комиссией в связи с их контрактными обязательствами<sup>3</sup>, отмечает, что такая информация важна для оказания помощи Совету в отношении обеспечения соблюдения, и отмечает также, что Комиссия рассмотрела эту просьбу и рассмотрит этот вопрос в ходе первой части двадцать девятой сессии с целью назвать контракторов, которые либо не ответили, либо предоставили недостаточный или неполный ответ в течение следующего цикла отчетности;

6. *просит* Генерального секретаря и впредь докладывать Совету о случаях предположительного несоблюдения установленных требований и о регулятивных мерах, рекомендуемых в соответствии с Конвенцией Организации Объединенных Наций по морскому праву<sup>4</sup>, Соглашением об осуществлении части XI Конвенции Организации Объединенных Наций по морскому праву от 10 декабря 1982 года<sup>5</sup> и правилами поиска и разведки, определенными Комиссией, с учетом результатов консультаций Генерального секретаря с контракторами и настоятельно рекомендует соответствующим поручившимся государствам предоставлять любую информацию о подобных случаях и о мерах, принимаемых для обеспечения соблюдения положений разведочных контрактов в соответствии со статьей 139 Конвенции;

7. *высоко оценивает* прогресс, достигнутый в повышении степени прозрачности контрактов на разведку, и просит Генерального секретаря продолжить диалог с контракторами, которые еще не представили публичные шаблоны своих планов работы;

8. *приветствует* программы и возможности для обучения, предложенные контракторами в соответствии с их контрактами на разведку с Органом после двадцать седьмой сессии, несмотря на перебои, вызванные пандемией коронавирусного заболевания (COVID-19);

9. *принимает к сведению* разработку Комиссией проекта процедуры и критериев рассмотрения просьбы о передаче прав и обязательств по

<sup>3</sup> См. [ISBA/27/C/44](#).

<sup>4</sup> United Nations, *Treaty Series*, vol. 1833, No. 31363.

<sup>5</sup> *Ibid.*, vol. 1836, No. 31364.

разведочному контракту<sup>6</sup> и просит Комиссию продолжить пересмотр своего проекта после того, как Совет рассмотрит вопросы, касающиеся передачи прав и обязательств по контракту на разработку, в проекте правил разработки, а также соответствующие вопросы, касающиеся эффективного контроля;

10. *выражает признательность* Комиссии за работу по пересмотру проекта стандартизированной процедуры разработки, рассмотрения и утверждения региональных планов экологического обустройства и шаблона с минимальными требованиями, включая предварительное рассмотрение Комиссией письменных представлений, полученных от делегаций, и решение Комиссии продолжить эту работу, просит Комиссию в срочном порядке уделить этой работе приоритетное внимание и представить Совету на первом заседании следующей сессии пересмотренную стандартизированную основу, включая стандартизированную процедуру и шаблон, в целях ее принятия Советом, чтобы региональные планы экологического обустройства могли быть приняты в соответствии со стандартизированной процедурой и шаблоном;

11. *приветствует* проделанную Комиссией работу по выполнению решения Совета [ISBA/27/C/42](#) об установлении обязательных экологических пороговых уровней, просит Комиссию представить Совету доклад о следующих шагах, предусмотренных для Межсессионной группы экспертов и ее подгрупп, и подчеркивает необходимость проведения инклюзивного и прозрачного процесса при установлении уровней через эти группы;

12. *выражает признательность* Комиссии за работу над разработкой проекта регионального плана экологического обустройства для района «Северная часть Срединно-Атлантического хребта» и просит Комиссию пересмотреть проект после того, как Совет утвердит стандартизированную процедуру разработки, рассмотрения и утверждения региональных планов экологического обустройства и шаблон, с учетом комментариев Совета;

13. *выражает признательность* за разъяснение Комиссией критериев использования процедуры молчания при принятии решений, включая подтверждение ею того, что любой документ, прежде чем рассматриваться на основании процедуры молчания, всегда проходит тщательное обсуждение в Комиссии, поскольку эта процедура является средством принятия решений, используемым в конце, а не в качестве подмены процесса консультаций в Комиссии, а также публикацию поэтапного процесса достижения Комиссией консенсуса по любому проекту рекомендации или проекту доклада, и просит Комиссию дать дополнительные разъяснения по любым вопросам, в отношении которых процедура молчания не может использоваться, а также о том, как процедура молчания используется в соответствии с ее правилами процедуры;

14. *приветствует* внесенные Комиссией изменения в процесс рассмотрения заключений об экологическом воздействии относительно испытаний компонентов добычной системы или иной деятельности, требующей оценки экологического воздействия на этапе разведки, и предлагает Комиссии рассмотреть возможность проведения консультаций с заинтересованными сторонами по пересмотренному руководящему документу<sup>7</sup>;

15. *отмечает* важность прозрачности в работе Органа, напоминает о своей просьбе к Комиссии проводить, когда это уместно, открытые заседания в целях повышения уровня прозрачности ее работы, в этой связи приветствует

<sup>6</sup> См. [ISBA/27/C/35](#).

<sup>7</sup> См. [ISBA/25/LTC/6/Rev.3](#), который заменяет [ISBA/25/LTC/6/Rev.1](#), [ISBA/25/LTC/6/Rev.1.Corr.1](#) и [ISBA/25/LTC/6/Rev.2](#).

инициативу Комиссии по проведению неофициального диалога в рамках второй части двадцать восьмой сессии Совета и призывает Комиссию продолжать эту практику;

16. *просит* Комиссию представить Совету рекомендации по дальнейшему совершенствованию процедур Комиссии для обеспечения повышенной прозрачности при сохранении ее эффективной работы и с учетом необходимости обеспечения конфиденциальности соответствующих данных и информации;

17. *приветствует* значительный прогресс, достигнутый в области управления данными в Органе, и текущую работу секретариата и Комиссии в этом направлении, включая проведение консультаций с заинтересованными сторонами;

18. *призывает* вносить взносы в целевые фонды добровольных взносов для поддержки участия развивающихся государств в заседаниях Органа, в том числе в Совете, Юридической и технической комиссии и Финансовом комитете;

19. *просит* Генерального секретаря представить Совету на его двадцать девятой сессии в 2024 году доклад о выполнении настоящего решения и оставить пункт, касающийся таких ежегодных докладов, в повестке дня Совета в качестве постоянного пункта.

*312-е заседание  
8 ноября 2023 года*